

Omendua

“Azterketak Euskaraz”

En esta 23 KORRIKA, deseamos homenajear al colectivo “Azterketak Euskaraz” (Exámenes en euskera), y, más concretamente, a los/as alumnos/as que han luchado y luchan por que puedan realizarse en euskara el baccalauréat (bac o baxoa) y el Brevet National Diploma (brebeta)¹.

El euskera es su reivindicación, lo mismo que en el caso de KORRIKA. En un momento trascendental de sus estudios, han optado por colocar sus derechos lingüísticos como ciudadanos/as vascos/as por encima de los mandatos del Gobierno Francés, aceptando así las consecuencias negativas que tal decisión les pueda acarrear en sus calificaciones.

El colectivo “Azterketak Euskaraz” está formado por jóvenes, acompañados/as en el conflicto por padres/madres y profesores/as. Son activistas del euskera; ellos/as son los/as protagonistas de sus acciones, gracias a las cuales tenemos la oportunidad de reconocer una tarea multigeneracional de 35 años. Este reconocimiento, además, puede servir de altavoz para dar a conocer su complicada situación: a lo largo y ancho de Euskal Herria, e incluso fuera de aquí, es importante que se conozca que esos/as jóvenes no tienen la posibilidad de completar esa parte tan relevante de su carrera académica en su lengua. Para la juventud del país puede tener un gran valor simbólico comprobar que, incluso en las situaciones más complicadas, ciertos/as alumnos/as realizan un esfuerzo al optar por el euskera.

¹ **Baxoa:** Título necesario para poder realizar estudios superiores en el Estado francés.

Brebeta: Diploma acreditativo de haber superado la escolarización que el Gobierno francés concede al alumnado de 14 y 15 años.

Mensaje

Enorgullécete, pueblo; aun cuando no sepas euskera, adoptemos, unidas y unidos, el compromiso de actuar en todos los ámbitos.

¡Con orgullo! Sacudámonos los complejos y movamos el pueblo del euskera, hasta movilizar nuestro entorno.

*¡Alzaos! Mar Cantábrico, viñedos de Araba, y arcilla de Las Bardenas.
¡Levantaos! Nieve de los Pirineos, y hierro de la Zona Minera.
Al unísono, ansiamos caminar,
ganar nuevos espacios y, con palabras y acciones, proyectar nuestras reivindicaciones.*

Sintámonos satisfechas y satisfechos de lo que somos y de lo que hacemos.

Llenemos los hogares y las calles de euskera.

*Con orgullo, en todas nuestras relaciones, online o en la calle.
¡Enorgullécete, pueblo, y muestra tu orgullo en KORRIKA!*

23.korrika

HARRRO
HERRI

Irundik Baionarat
2024ko martxoaren 14tik 24ra

korrika.eus



¿Qué es KORRIKA?

KORRIKA es una multitudinaria carrera a favor del euskera, organizada por AEK, que recorre toda Euskal Herria. Su objetivo es doble: por una parte, impulsar la concienciación a favor del euskera, y, por otra, recabar fondos para llevar a cabo dicho trabajo, día a día, en los centros de aprendizaje de euskera de AEK.

Desde la primera edición de KORRIKA, celebrada en 1980 y desarrollada entre Oñati y Bilbao, KORRIKA se ha convertido en uno de los actos más importantes a favor del euskera, debido al número de personas que logra aglutinar. Ya se han realizado 22 ediciones en los últimos 43 años, y el 14 de marzo de 2024 comenzará una nueva, que recorrerá durante 11 días y 10 noches más de 2.500 kilómetros en pro de nuestra lengua, sin detenerse en ningún momento y contando con la participación de cientos de miles de personas de toda edad y condición.

Durante la carrera, las personas participantes portan un testigo que va pasando de mano en mano, kilómetro a kilómetro. Dicho testigo lleva en su interior un mensaje secreto, que no se hace público hasta el último momento, cuando es leído al concluir el evento.

Se estima que en anteriores ediciones han sido varios cientos de miles los/as participantes de KORRIKA. Este dato y el movimiento que se genera alrededor de KORRIKA reflejan en toda su magnitud la decidida apuesta que la sociedad vasca realiza a favor de la recuperación del euskera.



KORRIKA se ha convertido en un acontecimiento sin duda mimado y querido, que, con frecuencia bianual, moviliza a toda la sociedad de Euskal Herria. La participación aumenta en cada edición, y miles de personas trabajan voluntariamente en su organización a través de los comités que se forman en pueblos y barrios; asimismo, durante la carrera propiamente dicha, tienen lugar cientos de actividades culturales y lúdicas.

Nuestro deseo es devolver parte de ese cariño y de ese mimo a la sociedad, a nuestro entorno, propiciando una KORRIKA más responsable: construida desde el feminismo, garante de la diversidad a partir de la responsabilidad social, plenamente consciente de su huella ecológica, etc.

¿Cómo participar?

En la organización

- Participando en los comités que se formarán en tu pueblo o barrio para organizar KORRIKA.

Financiando KORRIKA

- Adquiriendo el distintivo Korrika Laguntzailea y comprando material de KORRIKA 23.
- Adquiriendo el peto distintivo de participante de KORRIKA en los euskaltegis de AEK o en las tiendas de KORRIKA, por anticipado o el mismo día que pasa KORRIKA.
- Colaborando en alguna de las cuestaciones que se harán a favor de KORRIKA en muchas localidades.
- Haciendo un ingreso por la cantidad que se desee en la cuenta a nombre de KORRIKA que se ha abierto en Caja Laboral (ES70 3035 0072 02 0720037810)
- Haciendo una aportación por medio de BIZUM, bajo el concepto "korrika" o "aek" (buscándolos en la opción "donar").
- Llevando el testigo y efectuando así una aportación a nivel familiar, de asociaciones, o de amigos/as.

Ayudando en su difusión

- Visitando la web de KORRIKA (www.KORRIKA.eus) y participando en sus redes sociales.
- Participando en los actos culturales que se organizarán con motivo de Korrika Kulturala.

Participando en KORRIKA

- Participando en el inicio de KORRIKA 23, el 14 de marzo en Irun, y/o en la fiesta final, el 24 de marzo en Baiona.
- Participando en la carrera con el peto distintivo; aprendiendo y hablando en euskera, para demostrar que deseamos vivir en nuestro idioma.

Empresas y comercios

- Patrocinando los distintos soportes publicitarios que anunciarán KORRIKA.
- Adquiriendo su propio Korrikalari o el distintivo Korrika Lagun.
- Adquiriendo kilómetros; quienes se decanten por esta opción pueden acudir a las oficinas de KORRIKA.

¿Qué es AEK?

AEK es la organizadora de KORRIKA. Nuestra entidad trabaja en la normalización de la lengua vasca, y desarrolla su labor en todos los campos necesarios para ello: en el conocimiento, en el uso y en la promoción del idioma.

El fin último de AEK es que toda la población de Euskal Herria pueda vivir en euskera con total comodidad. Hoy en día, y dentro del periodo estratégico que acaba de estrenar, recoge este objetivo en su visión: "En toda Euskal Herria, AEK se constituirá en referente a la hora de crear nuevos/as hablantes, así como en coadyuvar a que tal labor sea un servicio gratuito".

Por otra parte, AEK se halla en pleno proceso de implementación de una visión feminista dentro de la organización, dando pasos sistemáticos en tal dirección. Así, hoy en día ya está en marcha el 2. Plan de Igualdad de AEK.

Más de 100 euskaltegis repartidos por toda Euskal Herria; también disponemos de internados, así como de cursos online.



aizu! **aek korrika**

praktikatu
mentzapraktika egitasmoak

euskaratu
itzulpeningitza zuzenketa zerbitzua

ahize **aek**
hizkuntza aholkularitza

Desde el mismo momento en que concluyó la última edición de KORRIKA, queremos destacar la ilusión desplegada por la comunidad, pues existe un pueblo orgulloso del euskera: el alumnado y el profesorado que se afana en los euskaltegis, la gente que trabaja a diario en las empresas y en todo tipo de instituciones por conseguir que el euskera sea un idioma vivo y cotidiano, aquellos/as que se esfuerzan por aprender, practicar y vivir en euskera, quienes apoyan los medios de comunicación en euskera, los/as que crean cultura en euskera, las personas y agentes que apuestan a favor del euskera, etc. En estos dos años, además, hemos conocido una mano de más de 2.000 años, que nos ha transmitido íntimo orgullo y honda ilusión de cara al futuro.

En este contexto, con la demostración de vigor de la anterior KORRIKA todavía fresca y presente en la retina, AEK desea hacer público un mensaje firme y positivo de cara a esta edición: como nuestro pueblo está orgulloso del euskera, ansiamos expandir el movimiento en pro de la lengua vasca; movamos el pueblo del euskera, hasta remover todo cuanto nos rodea.

Por otra parte, no podemos olvidar que en la actualidad persiste una cierta corriente contraria a los derechos lingüísticos de los/as euskaldunes. Además, todavía percibimos que desde las administraciones no se destinan suficientes recursos al euskera, y, por ejemplo, cabe mencionar que no hace mucho las calles de Baiona se llenaron con el fin de exteriorizar tal preocupación.

Así pues, es preciso agilizar la ineludible normalización lingüística e incrementar las inversiones en tal sentido. Por ello, AEK usará todo lo recaudado por KORRIKA para financiar su labor en favor de la normalización de la lengua vasca.